

nom de lieu

**Le Houdin**

antériorité

date la plus ancienne attestée :  
1614source :  
Dénombrement Campagnac

lieux-dits	type de lieu	quartier	cadastre	IGN
Houdin (de Campagnac)	maison	Campagnac	n. l.	n. l.
Houdin (de La Bagnère)	maison	La Bagnère	BE	4843-639
Le Houdin	maison	Hardy	BP	4842-632
Le Petit Houdin	maison	Hardy	BP	4842-632
maison neuve du Houdin	maison	Hardy	BP	4842-632
secteur du Houdin	secteur cadastral	Hardy	BP	4842-632



Le Houdin

Ce microtoponyme est assez répandu. Outre la maison **Le Houdin** au quartier d'Hardy, sont citées deux autres maisons Houdin à Soustons en 1614 aux quartiers de Campagnac et La Bagnère (Francis Hirigoyen, *Histoire de la vicomté de Maremne*, Dénombrement des caveries de Campagnac et de Mongouarin), une maison Houdin au nord-est de Labenne et un lieu-dit Houdy au nord-est de Saint-Lon (*Carte de Cassini*), une maison Houdin à Bénesse-Maremne en 1729 (Francis Hirigoyen, *ibidem*, Dénombrement de la caverie de Norton), un quartier Laoudie entre Tosse et Saint-Vincent-de-Tyrosse, un quartier Le Houdin au sud de Messanges, un lieu-dit Houdin dans le canton de Pissos. La graphie de l'article défini 'le' n'implique pas nécessairement un masculin. L'article féminin gascon *la* se prononce 'leu' en « parler noir » et il est souvent transcrit par 'le' (voir à **Lessègues**, **Leglan**).

Le nom de personne Houdin existe en français, mais il est concentré dans le nord-ouest et le nord-est de la France (*geopatronyme.com*, *nom-famille.com*). Marie-Thérèse Morlet y voit un diminutif de Houde, doublet de Heude, du nom germanique *Hildo*. Ce patronyme n'a pas de correspondant en occitan de Gascogne et cette origine est à écarter.

Vincent Foix relève le mot gascon 'houdin' comme substantif masculin désignant une terre défrichée, de même que le verbe 'houdi' *hodir* signifiant « creuser, bêcher, fouir ». Le verbe tire probablement son origine du latin populaire *fodire*, substitut du latin classique *fodere* « fouir, creuser » avec l'évolution phonétique normale du *f*-latin en *h*-gascon.

Pour le substantif *houdin*, le suffixe *-in* est difficile à expliquer car il ne semble pas étymologique. Un gascon °*hodina* °*houdine* qui dériverait du latin classique *fodina*, substantif féminin, « minière = petite mine » n'est pas attesté. Nous l'écartons. Bénédicte Boyrie-Fénié (*Toponymie de la Grande Lande et Microtoponymie du Canton de Pissos (Landes)*) a proposé comme étymologie pour Houdin le francique \**hauwa*, le suffixe *-in* ayant pu

recevoir l'influence de « jardin ». On fait généralement dériver le français houe et l'allemand *Haue* du francique \**hauwa* (Walther von Wartbourg). Mais on observera qu'en gascon la houe se dit '*housseï*' *hosseir*, du latin *fossarium* de la même famille que *fodere* ce qui dispense de recourir à un étymon francique. L'attraction du mot français jardin est une hypothèse séduisante mais dont on peut douter car le mot jardin est assez tardif en français (1532, Rabelais) alors que **Le Houdin** est dénombré dans les caverries soustonnaises en 1614 ce qui laisse présumer qu'il existait probablement avant cette date et avant l'introduction du mot jardin en Gascogne.

graphie occitane normalisée

**Lo Hodin**

notation phonétique API

[luhu'din]